

Key Fact Statement for Deposit Accounts ڈیازےاکاؤٹش کیلئے بنیادی ہے آئی کاامٹیٹنٹ									
Hahih Metropo	litan Bank I td	Dato %	(to be filled by branch) (پر کی اواپ سے پُر کیا واٹ گا)						
الله Habib Metropolitan Bank Ltd. Date تاریخ Date									
Branch			ad this document carefully if you are considering opening a new account. It is available in J. You may also use this document to compare different accounts offered by other banks.						
You have the rig		You have the rig	ht to receive KFS from other banks for comparison.						
City		ى كرده مختلف ا كاؤنٹش كا موازنه	اہم:اگرآپ نیاا کاؤنٹ کھولنے پرغور کررہے ہیں تواس دستاویز کوغورے پڑھیں۔ بیانگریزی اورار دودونوں زبانوں میں دستیاب ہے۔آپ اس دستاویز کودوسر سینکس کی طرف ہے پیش						
شهر			کرنے کیلئے بھی استعال کر سکتے ہیں۔ آپ موازنے کیلئے دوسر پینکس سے بھی بنیادی حقائق کا اٹیٹمنٹ (کے ایف ایس) حاصل کرنے کاحق رکھتے ہیں۔						
This informatio	ted Fees/charge	of the date above es, you may visit o	Services, fees may change on half yearly basis and profit rates may change on monthly ur website or visit our branches. اکاؤنٹ کی اقسام اورنمایاں خصوصیات: بیمعلومات او پر درخ تاریخ کے مطاباق درست ہیں۔خدمات، فیں ششاہی اورمنافع کی شرع ہاہنہ نیاد پر تبدیل ہوسکتی ہے۔اپ ڈیٹر فیس/ عارج کیلئے، آپ ہماری ویب سائٹ وزٹ						
املایک Islamic املایک									
Particulars "نصيات			SIRAT PLS SAVING ACCOUNT RESIDENT-29311 NON-RESIDENT-29509 صراط PLS سيونگ اکاؤنٹ رہاکئ -29311 غیررہاکئ –29509						
Currency			PKR, USD						
کرنی			ڈا <i>لر،</i> روپ						
Minimum	To open		PKR 1,000						
Balance	كھو لنے كيلئے		-/1,000رو پ						
for Account اکاؤنٹ کیلئے کم سے کم بیکنس	To keep		0						
	برقرادر کھنے کیلئے								
Account Maintenance Fee اکاؤنٹ پرقراررکھنے کی فیس			0						
Is Profit Paid o	n account								
Subject to the applicable tax rate			Yes						
ا وُنٹ پرادا کیاجانے والامنافع)شرح ٹیکس سےمشروط ہوتا ہے			بال						
امر پ میں سے مسر وط ہوتا ہے	فاعمل اطلاق								
Indicative Prof	it Date (%)		Individual Rate: 7.34% FIs, PSE & PLC Rate: 6.00%						
انڈیکیٹیوشرح منافع (%)	it Rate. (70)		۴۱۶, PSE & PLC Rate: 6.00% انفرادی شر ن: 7.34%						
(10) (10) (10)			PSE،Fls اورPLC ریث: %6.00						
Profit Payment Frequency منافح کی ادا نیگی کی فریکویشی			Half Yearly						
			ششابی						
Example ປ¢			On each Rs.100,000 you can earn up to Individual Rs 3,670/-						
			FIs, PSE & PLC Rs 3,000/- on half yearly basis						
			ېر100,000 روپي پرآپ انفرادی -/3,670 روپ ماهانه: PSE، FIG اور3,000/- pLC روپيششانی بنياد پر کماسکته بين						
Premature/Early Encashment/Withdrawal Fee قبل از وقت/ جلدي انگليشمنث / ووڈ رال فيس			Ο						
Service Charges IMPORTANT: This is a list of the main service charges for this account. It does not include all charges. You can find a full list at our branches, or on our website at https://www.habibmetro.com/sirat/. Please note that all bank charges are exclusive of applicable taxes.									
ر ہے۔ اہم ترین بیاس اکاؤٹ کیلئے بنیادی سروں چارجز کی فہرست ہے۔اس میں تمام چارجز شال نہیں ہیں۔آپ کمل فہرست ہماری برانچز ، یاہماری ویب سائٹ /https://www.habibmetro.com/sirat سے حاصل کر بھتے ہیں۔ از راوکرم نوٹ کرلیس کہتمام بینک چارجز تاملی اطلاق شیسر کے علاوہ ہیں۔									



املانک Islamic							
Services	Modes نوعت	SIRAT PLS SAVING ACCOUNT RESIDENT-29311 NON-RESIDENT-29509 صراطPLS - مراطPLS - بونگ اکاؤنٹ رہائش -29501 فیرر ہائش					
Cash Transaction نفز لین دین نفز کیش از یکشن)	Intercity انٹرٹی	0					
	Intra-city انٹرا-سٹی	0					
	Own ATM withdrawal اپنیATM مےرتم نگوانے پر	0					
	Other Bank ATM دومرے بینک کی ATM	Rs. 23.44 per transaction + Rs. 3.13 slip charges (if applicable) 23.44/.در پِين ژانزيکش 3.13 در پِسلپ چارتز (اگراه گوموں)					
SMS Alerts ایس ایم ایس ارش	ADC / Digital وسيميش/ADC	0					
	Clearing (No specific charges گیترگ	0					
	For other transactions / All transactions ریگرٹرانز یکشز/ تیامڑراز یکشز کیلئے	Local Number Rs. 250 per month International Number Rs. 500 per month لوکل نبر-/250روپے نی ماہ انٹیشٹل نبر-/500روپے نی ماہ					
Debit Cards ئىيىكارۇز	Premium	Rs. 3000 4-9/3000/-					
	Gold گولڈ	Rs. 4400 پ 4400/-					
	Platinum پارٹیٹر	Rs. 7500 پ بى 7500/-					
	PayPak پ پا	Rs. 2200 پئ 2200/-					
Cheque Book	Issuance	First Cheque Book Rs. 0 Subsequent Cheque Book Rs. 27 per leaf OR charges waived, if average monthly balance maintained during last month is => 3M or equivalent in other currencies. پیلے چیک بگ کا اجرا: مفت اگلاچک بگ 27/رو پ فی ورق یادیگر کر نسیر کے مساوی یا قابل واپسی اگر چیلے مینے کیلئے برقر اردکھا گیا اوسط ماہانہ بیکنس 3 ملین سے زیادہ ہویادیگر کرنی کے مساوی (50 صفحات تک)					
چیک بگ	Stop payment تیمن رکوانا	Rs. 625 per instruction -/625 دو پی فی انسترکشن					
	Loose cheque لوزچیک	0					
Remittance (Local) ترسیلات:در/ریمیشس (مقای)	Banker Cheque / Pay Order میکرچیک پے آرڈر	Issuance of pay order- Free In case of cancellation/duplicate pay order Rs.500/- (Flat) پیّارڈرکا) اجراء-مفت منسونی/ ڈھلیکیٹ ہے آرڈرکی صورت میں -/500 رو ہے(فلیٹ)					
Remittance Foreign غیرملی ترسیلات زرار میمتس	Foreign Demand Draft غیرمگن ڈیمانڈ ڈراف	US\$ 20 or equivalent in other currencies plus correspondent charges US\$ 5 (if any) (اگرونی) 20US\$(اگرونی)					
	Issuance of F.T.T. Charges ルカリスプリ	US\$ 37 or equivalent in other currencies 37US\$ياس کے مساوی دیگر کونسپز میں					



		املایک Islamic		
Services مرومز / خدمات	Modes نومت	SIRAT PLS SAVING ACCOUNT RESIDENT-29311 NON-RESIDENT-29509 صراط PLS سيونگ اکاؤنٹ رہائٹی - 29310 غیررہائٹی - 19509		
Statement of Account اکاؤنٹ کااٹیٹنٹ	Annual مالاند	0		
	Half Yearly ثشابی	0		
	Duplicate ژپایکیٹ	Rs. 28/- or equivalent in other currencies -/28روپےیادیگر کرنمیز کے میاوی		
Fund Transfer نثرثرانــٰذ	ADC / Digital Channels وَمَجَيْلُ حِيْدُو ADC	Standard Fund transfer Charges are hereunder: Within HABIBMETRO Outside HABIBMETRO: Upto Rs 25,000/- per month Above Rs. 25,000/- per month O.1% of the transaction amount Or Rs. 200/- whichever is lower اسٹینڈ رڈ فٹڈ ٹرانسٹر چار ہز دریؒ تو ٹل ہیں: صیب میٹرو سے مالاوون صیب میٹرو کے مالاوون منت O.1% و پے کا مالانہ کے مالاوون منت O.1% و پے کا مالانہ کی میٹرو کے مالاوون المیٹر کے کا مالانہ کے کا مالانہ کی میٹرو کے مالاوون المیٹر کے کو کروں کے کہ میٹرو کے مالاوون المیٹر کے کا مالانہ کی کی کی کہ ہور کے کہ میٹرو کے مالاور کے دور گئی کہ ہور کے کہ میٹرو کی کہ ہور کے کہ کی کہ میٹرو کی کہ ہور کے کہ کی کہ میٹرو کے کہ کی کہ میٹرو کے کہ کی کہ کو کر کے کہ کی کہ کو کہ کی کہ کو کہ کی کہ کو کہ کی کہ کہ کی کہ کی کہ کی کہ کی کہ کہ کی کہ کی کہ کہ کی کہ کی کہ کی کہ کی کہ کی کہ کی کہ کہ کی کہ کر کر کر کر کر کر کی کر کر کے کہ کی کہ کی کہ کی کہ کی کہ کر		
	Others ریر	0		
Digital Banking ۋىجىئل بىكىگ	Internet Banking subscription (one- time & annual) انٹرنیٹ بیٹنگ کیرکیٹن (ایک باراور سالانہ)	0		
	Mobile Banking subscription (one- time & annual) موہاکل بیٹنگ کیرلیشن(ایک باراور سالاند)	0		
Clearing کیرنگ	Normal (ئارل)	0		
	Intercity انترش	Rs. 250 or actual whichever is higher -250/ئى انىشرومىڭ يااصل جۇيجى زيادە بىو		
	Same Day اُكودن	Rs. 325 or actual whichever is higher -/325 في انشرومنث يااصل جويجي زياده ہو		
Closure of Account اکاؤنٹ کی بندش	Customer request کشمرکی درخواست	0		



You Must Know پیرسب کچھآپ کولاز مامعلوم ہونا چاہیے:

Requirements to open an account: To open the account you will need to satisfy some identification requirements as per regulatory instructions and banks' internal policies. These may include providing documents and information to verify your identity. Such information may be required on a periodic basis. Please ask us for more details.

ا کا وَمْتُ کھولنے کی شرائط: اکا وَمُتُ کھولئے کیلئے آپ کوریگولیٹری ہدایات اور ٹینکس کی دافعلی پالیسیز کے مطابق کچھ شاختی شرائط/تقاضے پورے کرنے ہوں گے۔ ان میں آپ کی شاخت کی تصدیق کیلئے دستا ویزات اور معلومات فراہم کرنا شال ہوسکتا ہے۔ اس طرح کی معلومات وقتا فو تقادر کا روکتی میں۔ از راوکرم مزیر تفصیلات کیلئے ہم سے رابط کریں۔

Cheque Bounce: Dishonoring of cheques is subject to a criminal trial in Pakistan. Accordingly, you should be writing cheques with utmost prudence.

چیک ہاوٹس: پاکستان میں چیک کے باوٹس ہوجانے پر مجرمانہ مقدمے کا اطلاق ہوتا ہے۔للبذا آپ کوانتہا کی احتیاط کے ساتھ چیک کھناجاہے۔

Section 489(F) of Pakistan Penal Code states that, "Whoever dishonestly issues a cheque towards re-payment of a loan or fulfillment of an obligation which is dishonored on presentation, shall be punishable with imprisonment which may extend to three years, or with fine, or with both, unless can establish, for which burden of proof shall rest on him, that he had made arrangements with his bank to ensure that the cheque would be honored and that the bank was at fault in not honoring the cheque."

پاکستان پینل کوڈ کی دفعہ (489 ہیں کہا گیا ہے کہ ''جو تخص ہے ایمانی ہے قرض کی دوبارہ ادائیگی یا کسی ذینے داری کی پیمیل کیلئے ایسا چیک جاری کرتا ہے جس کو چیش میں ایک قید یا جرمانہ ، یا دونوں ایسا چیک جاری کرتا ہے جس کو چیش میں ایسا تک کیدجرم ثابت کردیا جائے ، جس کے لیے تبویت کا او جھالی تخص پر جوگا کہ ان شخص نے اپنے جیک کے ماتھ کو کی انظام تفکیل دیدو یا جو جو اس بات کو چیک کو آخر نہ کیے جائے دیدی کے اگر دونیس جوگا) اور ہیک جیک اس چیک کو آخر نہ کیے جائے کہ چیک آخر جوجائے گا (رونیس جوگا) اور ہیکہ جیک اس چیک کو آخر نہ کیے جائے کہ تجیک کے جو تبول کی تبدیل کے بیک کو آخر نہ کیے کہ کے جائے کہ ایک کی خطاب کی خطاب کی جیک کو آخر نہ کیا گا در تبدیل کی کر تبدیل کی جوجائے کی دونوں کی مسلم کی جوجائے کا دونوں کی کر تبدیل کی جائے کہ کر تبدیل کے خطاب کی خطاب کر خطاب کی خطاب کے خطاب کی خطاب کرنے کی خطاب کی خطاب

Safe Custody: Safe custody of access tools to your account like ATM cards, PINs, Cheques, e-banking usernames, passwords; other personal information, etc. is your responsibility. Bank cannot be held responsible in case of a security lapse at the customer's end.

محفوظ تحویل: آپ کے اکاؤنٹ تک رسائی کے آلات کی محفوظ تحویل جیسے اے ٹی ایم کارڈ ز، پن، چیک، ای بینکنگ صارف نام، پاس ورڈ؛ دیگر ذاتی معلومات وغیرہ آپ کی ذینے داری ہے اور کسٹمر کی حد تک اس کی سکیورٹی کی خرابی یا نقص کی صورت میں بینک کوذینے دار نہیں مٹھر الساسات

Moreover, HabibMetro will never ask your personal information like user ID, password, PIN, CVV etc. via phone, SMS or email. Please do not share these details with anyone.

حزید برآ ں، حبیب میٹروکھی بھی فون،الیں ایم الیں یا ای میل کے ذریعے آپ کی ذاتی معلومات جیسے صارف کی شناخت، پاس ورڈ، پن،ی وی وی و غیر نمیس پوچھےگا۔از راہ کرم ان تفصیلات کو کسی کے ساتھ شیئر ندگریں۔

Record updation: Always keep profiles/records updated with the bank to avoid missing any significant communication. You can contact your Account Maintaining Branch to update your information.

ر مکارڈا پڈیٹن: بمیشہ پروفائلز/ ریکارڈزکو بینک کے ساتھ اپ ڈیٹ کرتے رہیں تاکہ کی بھی اہم پیغام سے ناواقف یالاعلم خدر ہیں۔ آپ پٹی معلومات کواپ ڈیٹ کرنے کیلئے اپنے اکاؤنٹ میٹمیٹک برائج سے رابطہ کرسکتے ہیں۔

What happens if you do not use this account for a long period? Ilf your account remains inoperative for 12 months, it will be treated as dormant. If your account becomes dormant, only credit transactions are allowed and debit transactions / withdrawals shall not be allowed.

اگرآپ اس کاؤنٹ کوطویل عرصے تک استعمال نہیں کرتے ہیں تو کیا ہوگا؟ اگرآپ کا اکاؤنٹ 12 ماہ تک استعمال نہیں ہوا ہے، تو اُسے غیر فعال کردیاجائے گا۔ اگرآپ کا اکاؤنٹ غیر فعال ہوجا تا ہے، تو صرف کریڈٹٹر از یکشنز کی اجازت ہےاورڈیبٹ ٹرانز یکشنز / لَکلوانے کی اجازت نہیں ہوگی۔

To reactivate your account, you must visit your Account Maintaining Branch for completing necessary formalities such as original & copy of identity document, request, perform biometric verification etc. for re-activation of your dormant account.

اپنے اکاؤنٹ کودوبارہ فعال کرنے کیلئے،ضروری توائد وضوابط کے مطابق جیسے کہ شناختی دستاویز کی اصل اور کائی، درخواست، بائیو میٹرک تصد تق وغیرہ کمل کرنے کیلئے اپنے اکاؤنٹ میڈئیٹل برائج برتشریف لاناموگا۔ In case of non-resident account holders who cannot visit the branch in-person for re-activation of his / her dormant account, shall submit the written request along with copy of identification documents duly attested by the Pakistan Embassy / consulate located at the country of your resident.

غیر مثیم کھانہ داروں کی صورت میں جوابے غیر فعال اکا ؤنٹ کو دوبارہ فعال کرنے کیلئے ذاتی طور پر برائج کا دورہ نہیں کر سکتے ، تحریری درخواست کے ساتھ شاختی دستاویزات کی کا پی جمع کرائیں جن کی تصدیق آپ کے قیام کے ملک میں واقع پاکستانی سفارت خانے/ قونصل خانے ہے گا گئی ہو۔

Unclaimed Deposits: In terms of Section 31 of Banking Companies Ordinance, 1962 all deposits which have not been operated during the period of last ten years, except deposits in the name of a minor or a Government or a court of law, are surrendered to State Bank of Pakistan (SBP) by the relevant banks, after meeting the conditions as per provisions of law. The surrendered deposits can be claimed through the respective banks. For further information, please contact your Account Maintaining Branch.

فیرو کو بدار ڈپازٹس: بینکنگ کینیز آر ڈپنٹس 1962ء کے بیشن 31 کے تحت تمام ڈپازٹس جو پیچھا دس سالوں کے دوران آپریٹ غیر فعال رہے، علاوہ ان ڈپازٹس کے جو کس نابالنے صارف یا حکومت یا عدالت کے نام ہے ہوں ، امٹیٹ بینک آف پاکستان کی تحویل میں وے دیئے جائیں گے۔ ان اکا ؤمٹس کیلئے دعوی دار ہونے کا کلیم متعلقہ مینکس کے ذریعے کیا جاسکتا ہے۔ مزید معلومات کیلئے، از راؤ کرم اینے اکا ؤنٹ میمٹینگ برائج سے رابط کریں۔

Closing this account: In order to close your account, please visit your Account Maintaining Branch along with original identity document, submit account closing request, surrender items (if any) such as Debit card(s), unutilized cheque book(s), locker(s) etc. and provide reason for closing the account.

اس اکاؤنٹ کو بند کرنا: اپناا کاؤنٹ بند کرنے کیلئے، از راؤ کرم اصل شناختی دستاویز کے ساتھ اپنی اکاؤنٹ مینٹینگ براخی پر جا کیں، اکاؤنٹ بند کرنے کی وجہ فراہم کریں اور اکاؤنٹ بند کرنے کی درخواست اور آٹھو (اگرکوئی میں) جیسے ڈیبٹ کارڈ، غیراستعال شدہ چیک بک، لاکر (ز)وغیرہ چمح کروائکس۔

How can you get assistance or make a complaint?

Complaint Resolution Unit,
Habib Metropolitan Bank Limited,
Al-Manzoor Building 1st Floor,
Dr. Ziauddin Ahmed Road, Karachi.
Tel: 021-3264-8418, 021-3264-4704
Helpline: 111-1-(HABIB) 42242
Email: complaints@habibmetro.com
Website: https://www.habibmetro.com/

آپ کس طرح مد دحاصل کر سکتے ہیں یا شکایت درج کروا سکتے ہیں؟ کمپلین ریز ولوش بینٹ، حبیب میٹرو پاپیشن مینک لمبینڈ، النظور بلڈنگ پہلی منزل، ڈاکٹر شیاءالدین احمد روڈ، کرا پی۔ ٹیلی فون: 4704-3264-8418,021

بميلپ لائن: HABIB) 42242)-1-111 ای میل: complaints@habibmetro.com

ویب سائٹ: /https://www.habibmetro.com

If you are not satisfied with our response, you may contact:

Banking Mohtasib Pakistan,

5th Floor, Shaheen Complex, M. R. Kayani Road, Karachi.

Email: info@bankingmohtasib.gov.pk Phone number: 021-99217334-8

> اگرآپ ہارے جواب ہے مطلمئن ٹیمیں ہیں، تو آپ راابطہ کر سکتے ہیں: بیٹنگ مختب پاکستان، پانچو ہیں منزل، شاہیر کہ کیکس، ایم آر کیانی روڈ، کرا چی ۔ ای کمیل: info@bankingmohtasib.gov.pk فون نم :34-99217334



I ACKNOWLEDGE RECEIVING AND UNDERSTAND THIS KEY FACT STATEMENT شرنے بنیادی ہما تنی کا انٹیٹرنٹ حاصل کرلیا اور کچولیا ہے۔										
Customer Name: صارف نام				Date: تاريخ						
Product Chosen: پروژکٹ منتخب کردہ:										
Mandate of account: اکاؤنٹ کامینڈیٹ	Single/Joint/Either or سنگل/مشتر که/کوئی بھی یا جوحیات ہو	Survivor								
Address ~										
Contact No.: رابط فم		Mobile No. موباکل نمبر		Email Addres ایمیل ایڈریس	ss					
Customer Signature			Signature Verified رستخط کی تصدیق							